



Schweiz
Suisse
Svizzera
Switzerland

SERVAS Switzerland, Segreteria
Christoph Kuhn
Pfaffenbühlweg 36A
CH - 3604 Thun
Tel. +41 33 535 61 81 / +41 79 79 629 65
Email: info@servas.ch

Annotazioni per viaggiatore

Davanti a voi trovate la lettera di presentazione Servas (letter of introduction) e le liste dei paesi che volete visitare.

Ogni lista di ospitanti ha un'introduzione. Qui troverete indicazioni sul paese e le abbreviazioni più usate. Per esempio potete vedere se un ospitante vuole essere contattato per iscritto 3 giorni prima del vostro arrivo (3 ds wr). Oppure che dovete portarvi un sacco a pelo (sleeping bag requested SBR). Oppure potete usare la cucina in quanto il vostro ospitante non può offrire dei pasti (kitchen use). Per favore attenetevi a queste richieste.

Contattate l'ospitante direttamente. Non inviate mails collettive ma scrivete personalmente all'ospitante da voi scelto - e, magari, aggiungendo una copia scannerizzata della vostra lettera di presentazione. Se non riceveste nessuna risposta, domandate voi, eventualmente anche telefonicamente.

Se doveste cambiare i vostri piani di viaggio, comunicatelo all'ospitante. Altrimenti vi aspetta inutilmente e - si arrabbia.

Badate durante la pianificazione del vostro viaggio che si possono conoscere paesi e gente non solo nelle grandi città e nei centri turistici, ma anche e specialmente lontano dai centri importanti. Ospitanti con la dicitura 'WMT' (want more travellers) avranno più tempo da dedicarvi. Nella lista Servas ci sono anche 'Day Hosts'. Da loro non potete pernottare ma saranno contenti di fare con voi magari un giro nella città o a pranzare insieme a voi.

Le seguenti Regole Servas valgono in tutto il mondo e devono essere osservate:

- Dimostrate la vostra LI (lettera di presentazione) subito al vostro arrivo. Tanti ospitanti sono contenti di ricevere una copia della LI come ricordo.
- Voi siete accolti come un membro della famiglia. Adeguatevi e non fatevi servire.
- Non domandate se potete rimanere più di due giorni.
- Il vitto non fa parte - ma spesso viene offerto. Forse potrete voi cucinare una volta per il vostro ospitante oppure fare la spesa per lui.
- Ringraziate con un piccolo regalo o scrivete una cartolina.

Vi auguriamo un bel viaggio con tanti incontri interessanti!

La Presidenza Servas Svizzera

Dopo il viaggio:

Durante la validità' della LI potete viaggiare. La LI può' essere prolungata una volta per un altro anno. Alla sua scadenza ritornate l'originale alla Segreteria Servas, insieme alle liste stampati dei paesi. Le liste pdf estinguete.

Alla fine ancora qualche consiglio:

In tanti paesi ospiti e ospitanti si incontrano regolarmente. Per esempio a casa di qualcuno oppure in un ristorante. Potete informarvi sulla Homepage del paese interessato, nell'introduzione delle liste dei paesi oppure direttamente presso il Presidente/ il National Secretary. Forse, uno di questi incontri si fa proprio durante le vostre vacanze e avete la possibilità' di conoscere diversi ospitanti e poter allacciare contatti per ulteriori viaggi.

Se incontrate difficoltà nel contattare ospitanti prendete contatto col responsabile Servas di quel paese. Questo può essere un presidente, un National Secretary, un interviewer oppure un responsabile di una regione. Forse potranno aiutarvi.

Nel caso un ospitante non può ospitarvi, forse conosce lui un'altra persona nelle vicinanze che è disponibile durante il periodo da voi chiesto. Domandate pure!

Spesso gli ospitanti che abitano lontano dai centri grandi hanno più tempo e posto per voi. Nelle città più grandi gli ospitanti Servas possono avere richieste di ricevere più ospiti in modo eccessivo. Nelle piccole città invece o in campagna tanti ospitanti sarebbero lieti di ospitare più viaggiatori.